

SESIÓN INFORMATIVA EXTERNA

Actualizaciones del proceso de presentación de informes del PR

Informe de cierre financiero

2 de julio de 2024

Chequeo de pulso

Orden del día

Sesión 2: 14:35-15:30

Cierre e informe de cierre financiero

- 1 Resumen: principales cambios en el cierre
- 2 Contenido del informe de cierre financiero
- 3 El informe de cierre financiero en el Portal de Asociados
- Próximos pasos y recursos





1 Resumen: principales cambios en el cierre

Sel El	FON			AL	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	٠	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	٠	•	٠	٠	•	•	•	•	٠	٠	•	٠	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	٠	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	٠	•
	•	•	•	•	•	•	•	*	8	•	•	•		•	•	•	•	•					•	•	•	•	•	•

¿Cuáles son las novedades?

 Ahora el proceso de cierre financiero se considera finalizado cuando se completan los procesos de cierre financiero tanto regulares como del C19RM.

¿Qué se ha simplificado?

- Se elimina la etapa de validación de servicios financieros del proceso de cierre (finalización del cierre financiero y administrativo): los estados de cierre financiero se gestionan automáticamente en el Sistema Operativo de Subvenciones.
- El saldo de caja al final del período de ejecución se vincula directamente a los períodos de ejecución posteriores para las subvenciones que continúan.
- La gestión del estado de los reembolsos y recuperaciones se automatiza y vincula al módulo de recuperaciones.

*Incluye los ejercicios de conciliación de fondos y nuevas previsiones del Comité de Auditoría y Finanzas, el CS6 y el C19RM, y todo ello se utilizará en la siguiente reposición de recursos.

Cierres regulares y del C19RM

CIERRE REGULAR DEL CS6	El cierre de la subvención regular del CS6 o los períodos de ejecución sigue el proceso ordinario Nótense los próximos cambios relacionados con el proceso y el contenido del informe de cierre financiero	En curso
CIERRE REGULAR DEL CS6+ + CIERRE DEL C19RM	 Al solaparse los plazos del cierre regular y del C19RM,¹ los dos procesos se fusionan con un único conjunto de requisitos para los informes de cierre. El proceso de cierre del C19RM es el mismo que el de cierre regular del CS6. 	En curso
CIERRE DEL C19RM	 Para los casos en que el C19RM continúe después de la fecha de finalización del período de ejecución regular (por ejemplo, el 24 de diciembre y en adelante): se introducirá un conjunto separado de requisitos de cierre del C19RM iguales a los del CS6. El proceso de cierre del C19RM es el mismo que el de cierre regular del CS6. 	A partir del 2T

En julio se compartirán sesiones informativas y material adicional sobre los cierres del C19RM con los Equipos de País, los RP y los ALF

Informe de cierre financiero – Principales cambios

¿Cuáles son las novedades?

- El informe de cierre financiero está plenamente integrado en la presentación de informes de los RP: sigue el mismo proceso que el chequeo de pulso y el PU/DR.
- El informe de cierre financiero se realiza completamente en línea: los RP y los ALF acceden al formulario, lo cumplimentan y lo envían a través del Portal de Asociados.
- El informe de cierre financiero está sujeto a comprobaciones de la calidad de los datos en el Portal de Asociados.
- El informe de cierre financiero está ubicado en la pestaña de supervisión de la ejecución del Sistema Operativo de Subvenciones y aparece como una ficha independiente en la página de presentación de informes del RP.

¿Qué ha cambiado?

- El informe de cierre financiero está alineado con el informe financiero anual. La información solicitada es similar a la del PUDR o el PU final.
- Informe financiero detallado: informe de cierre financiero ampliado – incluye 9 pestañas financieras. La información adicional solicitada se utiliza para los informes institucionales.*
- La mejora de los controles sobre la triangulación sirve de base para realizar verificaciones y ajustes en los informes de cierre financiero y corregir los errores o las diferencias de períodos anteriores.
- Esto permite la presentación homogénea de informes financieros y la conciliación y el cierre financiero puntuales

¿Qué se ha simplificado?

- Ya no es necesario que los Equipos de País generen el informe de cierre financiero, compartan el formulario por correo electrónico e importen de nuevo el informe en el Sistema Operativo de Subvenciones.
- Solo revisión financiera: no es necesario que los Equipos de País realicen pasos manuales en el Sistema Operativo de Subvenciones.

*Incluye los ejercicios de conciliación de fondos y nuevas previsiones del Comité de Auditoría y Finanzas, el CS6 y el C19RM, y todo ello se utilizará en la siguiente reposición de recursos.

S EL FONDO MUNDIAL

El informe de cierre financiero en el proceso de cierre

				Fecha de inicio o ejecución*	lel período de			,
		Prer s	paración de la ubvención*	Nuevo perío	do de ejecución	*		
11				Cierre admin de finalizació Cierre financ de finalizació	istrativo (hasta 12 on del período de e tiero (hasta 9 mese on del período de e	meses desde la fec jecución) s desde la fecha jecución)	ha CERRADO FINANCIERAMENTE	// → CERRADO ADMINISTRATIVAMENTE*
	PE actual (er	n proceso	o de finalización)	Período de	cierre (6 meses)		
	(12 meses) Final PU	≤60 EN) días NVIAR	≤7,5 meses de finalización del po ENVIAR	esde la fecha de eríodo de ejecución	Carta de notificación de cierre enviada al RP**
ς,	EL FONDO MUN	DIAL	Fecha de finalización del período de ejecución	(6	Smeses)	FCR	*Solo para la conciliación del pe de ejecución **Solo para el cierre de la subve	ríodo 7 ención



2 Contenido del informe de cierre financiero

Sel El	FON			AL	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	5
•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
·	•	•	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•
•	•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	•		•		•	•	•
	•	•	•	•	•	•	•	*	*	*	•	•	•	•	•	•	•	•						•	•	•	•	•

Contenido del informe de cierre financiero

Pestañas incluidas en el informe de cierre financiero



Contenido del informe de cierre financiero – Portada

Portada	Conciliación de efectivo	Anticipos abiertos	Conciliación de efectivo de SR	Compromisos y obligaciones	Listado de compromisos y obligaciones	Informe de gastos	Controles de triangulación	Informes fiscales	Gastos no conformes
Resumen financiero									
Saldo de caj	a al final del período	Utilización del pre	supuesto			Tiempo	transcurrido desde e	el inicio del períod	o de ejecución

Tipos de cambio

(

Artículo	Tipo de cambio	Tipos de cambio utilizados por el RP
1	Tipo de cambio para la conversión del saldo de caja inicial	
2	Tipo de cambio para la conversión del saldo de caja final	
3	Tipo de cambio para la conversión de todas las salidas de efectivo del RP para el período de notificación	
4	Comentarios sobre los tipos de cambio	

Contenido del informe de cierre financiero – Conciliación de efectivo del RP



Contenido del informe de cierre financiero – Conciliación de efectivo del RP



Contenido del informe de cierre financiero – Conciliación de efectivo del RP

	Portada	Conciliación Anticipos Conciliación de efectivo de efectivo SR	e Compromisos Lis e y obligaciones comp obli	stado de Informe de promisos y gastos gaciones	Controles de Inform triangulación fiscale	es Gastos no es conformes
	r					
	2.7.1	Reembolsos recibidos de terceros a nivel de RP			-	•
La segunda parte de la	2.7.2	Reembolsos recibidos de SR			-	•
sección de ingresos proporciona	2.7.3	Devoluciones de impuestos recibidas (por ejemplo, declaraciones de IVA/otros impuestos)			-	•
información más	2.7.4	Reembolso de gastos no conformes realizados en la cuenta del RP			-	•
detallada para mostrar los	2C	Reembolsos totales recibidos	-	-	-	•
reembolsos pertinentes al	2.7	Ingresos totales del período de ejecución	-	-	-	•
RP						

Contenido del informe de cierre financiero – Conciliación de efectivo del RP

		Portada	Conciliación de efectivo	Anticipos abiertos	Conciliación de efectivo de SR	Compromisos y obligaciones	Listado de compromisos y obligaciones	Informe de gastos	Controles de triangulación	Informes fiscales	Gastos no conformes
`	✓ 3. Salid	as de efect	ivo de PE	D	esglose de las f	uentes de fina	anciamiento en	columnas para	distribuir		
	Número de artículo	Descripción			Fondos ordina	la situaciór arios	n de caja por fue C19RM	ente. Total)	1. Comente los fluj efectivo 2. Enumer fuentes de datos 3.Proporcione cual información conte	jos de re las lquier otra xtual
	3.1	Pagos de RF	o (incluidos antici	ipos)					-		•
-	3.2	Pagos del Pl el Fondo Mu	PM/wambo realiz undial en nombre	zados por e del RP		-		-	-		•
	3.3	Pagos a otro el Fondo Mu	os terceros efectu undial en nombre	uados por e del RP		-		-	-		•
	3.4	Desembolso Subreceptor	o(s) de RP para lo res	95)	-		•
	3.5	Comisiones desembolso	bancarias por os y pagos para e	I RP			0)	-		•
	3.6	Pagos y des	embolsos totales	5		-		-	-		•

Contenido del informe de cierre financiero – Conciliación de efectivo del RP



Gastos no

conformes

Contenido del informe de cierre financiero – Conciliación de efectivo del RP

Portada	Conciliación de efectivo Anticipos abiertos	Conciliación de efectivo de SR	Compromisos Li y obligaciones com obl	stado de Infor promisos y ga ligaciones	rme de Controles de Istos triangulación	Informes Gastos no fiscales conformes
	Desglose de l	as fuentes de f	inanciamiento e de caja por f	n columnas pai uente.	ra distribuir la situación	
 ✓ 5. Total Número de 	de saldo de caja: fin del período de pre	Fondos ordinarios	s financieros actual	Total	1. Comente los flujos de efectivo 2. Enumere as fuentes de datos	
artículo 5.1	Saldo de caia del RP total	481.854	3,970,046	4.451.899	3.Propordone cualquier otra información contextual	
5.2	Anticipos abiertos al final del período de presentación de informes financieros de	25,000	(890)	24,110		D
5.3	cierre Saldo de caja final para el período de ejecución	506,854	3,969,156	4,476,009		
5.4	Saldo de caja final que se devolverá al Fondo Mundial			0		
5.5	Saldo de caja final que se transferirá al siguiente período de ejecución	506,854	3,969,156	4,476,009		D

La conciliación de efectivo sigue siendo en gran medida la misma que se introdujo en el chequeo de pulso, sin embargo, para los informes de cierre financiero se han introducido 4 elementos adicionales (5.2-5.5) con el fin de determinar el uso de los saldos de cierre.

- 5.2 se refiere a los anticipos al final del período de cierre y está vinculado directamente con la pestaña de anticipos abiertos.
- 5.3 es el total de los puntos 5.1 y 5.2.
- 5.4 es la única celda que debe rellenar el RP. Los RP deben introducir cualquier fondo que tengan intención de reembolsar al Fondo Mundial al final del cierre.
- 5.5 es el balance del total del saldo de caja de cierre (5.3) menos los reembolsos del RP (5.4) para determinar el saldo de caja final que se conciliará con el siguiente período de ejecución.

Contenido del informe de cierre financiero – Conciliación de efectivo del RP

	Portada	Concil de efe	iación Anticipos activo abiertos	Conciliación de efectivo de SR	Compromisos y obligaciones	Listado de compromisos y obligaciones	Informe de gastos	Controles de triangulación	Informes fiscales	Gastos no conformes
		Saldos de	los estados de cor	iciliación banca	ria					
		\sim								
Se introduce la variación entre	el	Número de artículo	Descripción					Total	1. Comente efectivo 2. E fuentes de d 3.Proporcior información	los flujos de numere las latos ne cualquier otra contextual
saldo de caja c RP y la concilia	lel ación	9.1	Saldo del RP conforme a bancarios (solo a título i	los estados nformativo)						•
bancaria y el se de caja del RP. caso de variaci	aldo En	9.2	Monto neto de la concili	ación bancaria						•
caso de variación es obligatorio qu vaya acompañac de un comentario	ada	9.3	Variación entre el saldo o bancarios y el saldo de c	de los estados aja del RP					-	•
de un comenta	110.	9.4	Variación entre el saldo o conciliación bancaria y e	de los estados de I saldo de caja del RI	P				-	•

Recomendaciones para el punto 9.1:

Si el RP mantiene fondos del Fondo Mundial en más de una cuenta, deberá introducir en este campo la suma de todas las cuentas y adjuntar sus estados bancarios.

Recomendaciones para el punto 9.2:

Representa el saldo bancario comunicado en la línea 9.1, que se ajusta en función de los elementos de conciliación, como chegues no presentados o gastos bancarios no registrados en la contabilidad del RP. La conciliación bancaria también se utiliza para las subvenciones con cuenta combinada.

Recomendaciones para el punto 9.4:

Representa la diferencia entre la conciliación bancaria (9.2) y el saldo de caja del RP notificado (5.1). Las variaciones entre ambos deben ser mínimas. Por ejemplo, la caja para gastos menores.

17

Contenido del informe de cierre financiero – Anticipos abiertos



6.9 Las ganancias o pérdidas netas por cambio de divisas derivadas de la conversión de saldos se han introducido en los anticipos abiertos para los SR con el fin de diferenciar claramente los efectos de los cambios de divisas de otros ajustes en los anticipos abiertos.

Contenido del informe de cierre financiero – Conciliación de efectivo de SR

		Portada	Conciliación de efectivo	Anticipos abiertos	Conciliación de efectivo de SR	Compromisos y obligaciones	E Listado de compromiso obligacione	e Informe d os y gastos es	e Controle triangula	s de Info ción fisc	rmes Gastos no ales conformes
Des finance St Regular Funds	sglose de la ciamiento p ituación de ibreceptore	as fuentes de bara distribuir caja de los es por fuente	la La d de S	conciliación d R sigue sienc medida la mi	e efectivo do en gran isma.	11. de efe car	Las gananc la conversió ctivo de SR mbios de divi	ias o pérdidas n de saldos se con el fin de i isas.	s netas por ca e han introdu dentificar clar	ambio de divis cido en la con amente los e	sas derivadas nciliación de efectos de los
	Totales							,			0
#	(1) Nombre del SR	(2) Gastos acumulativos de los Subreceptores correspondientes a los períodos de presentación de informes financieros anteriores a nivel del RP	(3) Anticipos pendientes de SR al principio del período de presentación de informes financieros a nivel del RP	(4) Desembolsos realizados por el RP o directamente por el Fondo Mundial durante el período de presentación de informes financieros actual	(5) Otros ingresos durante el período de presentación de informes financieros actual	(6) Gastos validados por el RP durante el período de presentación de informes financieros actual	(7) Reembolsos recibidos del Subreceptor	(11) Ganancias y pérdidas netas derivadas de la conversión de saldos	(8) Anticipos abiertos de SR al cierre a nivel del RP	(9) Saldo de caja real del SR (si corresponde)	(10) Variaciones en los saldc Comentarios del RP SR
1											0
1											0

Contenido del informe de cierre financiero – Compromisos y obligaciones



S EL FONDO MUNDIAL

Contenido del informe de cierre financiero – Listado de compromisos y obligaciones

	Portada	Conciliación de efectivo	Anticipos abiertos	Conciliación de efectivo de SR	Compromisos y obligaciones	Listado de compromisos obligaciones	y Informe de gastos	Controles de triangulación	Informes fiscales	Gastos conforn	no nes
Desglose distribu Fondos ord Compromis	de las fuentes de uir los detalles del dinarios C19RM Tota cos financieros Obligacione isos financieros	financiamiento para listado por fuente	No h	ay cambios	en el listado d	e comprom	isos y obligacior	nes.	Columnas adició Descripción d Insumo de co Entidades ejo Tipo de entid Monto en la r período de ejo Fecha de pago Monto del pago Excepción ag	onales: de la actividad ostos ecutoras ad ejecutora noneda del ecución rega go go final orobada	d
#	Módulo			Detalles de	e las intervenciones		Insum	o de costos	Comentarios	по рга	15
1	Seleccione		✓ Selecc	ione		~ s	eleccione		~		•
2	Seleccione		✓ Selecc	ione		~ s	eleccione		~		•
	+ Añadir módulo										

El listado de compromisos y obligaciones se utilizará para rellenar la pestaña de compromisos y obligaciones.

- Los compromisos financieros con RP como tipo de entidad ejecutora se utilizarán para rellenar el punto 7.1a
- Los compromisos financieros con SR como tipo de entidad ejecutora se utilizarán para rellenar el punto 7.1b
- Las obligaciones financieras con RP como tipo de entidad ejecutora se utilizarán para rellenar el punto 7.2a
- Las obligaciones financieras con SR como tipo de entidad ejecutora se utilizarán para rellenar el punto 7.2b
- Las indemnizaciones por cese devengadas se utilizarán para rellenar el punto 7.2c

ら EL FONDO MUNDIAL

Contenido del informe de cierre financiero – Informe de gastos



A. Desglose por dimensión de cálcu	ilo de costos				
Total			1	Not Budgeted	
Insumo de costos	Presupuesto para el año de presentación de informes financieros actual	Gasto correspondiente al período de presentación de informes financieros actual	Variación del presupuesto versus gastos para el período actual	Tasa de absorción	Gasto acumulativo notificado por el RP hasta el inicio del período de presentación de informes financieros actual
1.1 Salarios - gestión de programas	0		0	N/A	8,599,065
1.2 Salarios - trabajadores sociales del campo, personal médico y otros proveedores de servicios	0		0	N/A	3,178,427

Las dimensiones del cálculo de costos se rellenan automáticamente basándose en el presupuesto completo del período de ejecución para que el RP pueda informar sobre cualquier gasto que se haya anticipado en comparación con el presupuesto. Además, es posible incluir dimensiones del cálculo de costos que no formaban parte del presupuesto original.

El RP solo tiene que introducir los gastos del período actual por cada dimensión del cálculo de costos. El gasto acumulativo se calcula sobre la base de los montos notificados anteriormente (a partir del PUDR anterior).

El RP deberá dar explicaciones cuando las variaciones son de +/-15%.

Contenido del informe de cierre financiero – Triangulación – Controles

	Portada	Conciliación de efectivo	Anticip abierte	os os	Conciliaci de efectivo SR	ón Compro de y obliga	omisos aciones c	Listado de compromisos y	Informe de gastos	Controles de triangulación	Informes Gast fiscales confe	os no ormes
La triangula cubrir la tria principio y datos de la el formulari	ación en el informe de angulación acumulativ la metodología de cál ls triangulaciones ante io de triangulación ac	e cierre financ va para el per culo siguen s eriores se rell umulativa.	iero se h íodo de e iendo los enarán a	a mejor ejecució mismos utomátio	ado par n. El s y los camente	a La t está las i e en por infoi	riangulació vinculada respectivas el RP en c rme de cie	ón para el perío a directamente o s celdas notifica otras pestañas o erre financiero.	do desde adas del La tri calcu	angulación a la automátic	acumulativa se camente.	
Número de artículo	Descripción	Extraído de los PUDR				Receptor Principal (RP)			/		La Valazione della tatua	
13	Recoupement des données financières Saldo de caja: inicio del período de presentación de int financieros actual	Año 1 ormes 29,466,053	Año 2 7,896,514	Año 3 21,709,164	Año 4 Año 5	período	11,460,186	Acumulativo 29,466,053	Comentarios	٢	el RP son comentarios	sobre
13.2	Anticipos abiertos: inicio del período de presentación o informes financieros actual	le 0	6,308,735	435,600			0			•	corresponde.	51
13.3a	Ingresos totales del período de ejecución	78,891	34,701,710	15,195,118			25,000	50,000,720		•	Además, dado que pod	ría
13.3b	Reembolsos totales recibidos						0	0		•	haber variaciones justif derivadas de la concilia	icadas Ición de
13.4	Total de gastos por informe de gastos de RP	(17,882,933)	(23,264,146)	(26,396,655)			(689,745)	(68,233,479)			efectivo de SR, gastos	no
13.5	Variación neta de los compromisos financieros totales respecto al año anterior	con 3,891,137	(3,606,200)	557,069			0	842,006			reembolsos, etc., el RP	debe
13.6	Anticipos abiertos al final del período de presentación informes financieros actual	de (6,308,735)	(435,600)	(40,110)			(24,110)	(24,110)		•	desglosar dichas variad	iones tidas
13.7	Total de ajustes de conciliación	(340,066)	0	39,763			0	(300,303)		•	entre 13.11 y 13.15.	nado
13.8	Total de saldo de caja de cierre de RP previsto	8,904,348	21,601,012	11,499,949			10,771,331	52,776,640			Las variaciones totales	no
13.9	Total de saldo de caja en el país	7,896,514	21,709,164	11,460,186			4,451,899	4,451,899			explicadas se calculará	n en
13.10	Variación de triangulación que debe ser conciliada reembolsada por el RP	1,007,834	(108,152)	39,763			6,319,432	48,324,741		•••		
13.11	Variación de la triangulación debido a ingresos del SR							0		•		

Contenido del informe de cierre financiero – Triangulación – Controles

Portada	Conciliación de efectivo	Anticipos abiertos	Conciliación de efectivo de SR	Compromisos y obligaciones	Listado de compromisos y obligaciones	Informe de gastos	Controles de triangulación	Informes fiscales	Gastos no conformes

La comprobación de los gastos sirve como verificación aritmética de la acumulación de gastos, sumando los gastos de períodos independientes y comparándolos con los gastos del período notificado para comprobar si hubiera algún error que fuera preciso corregir.

	Descripción	Extraído de los PUDR					Receptor Principal (RP)		
13	Recoupement des données financières	Año 1	Año 2	Año 3	Año 4	Año 5	período	Acumulativo	Comentarios
13.2.0	Comprobación de gastos								
13.2.1	Gasto reconocido para el año	17,882,933	23,264,146	26,396,655			689,745		•
13.2.2	Gasto acumulativo según la comprobación	17,882,933	41,147,079	67,543,734				68,233,479	
13.2.3	Gasto acumulativo según lo notificado en el informe de gastos	17,882,933	41,147,079	67,543,734				68,233,479	
13.2.4	Variación	0	(0)	(0)				(0)	

Contenido del informe de cierre financiero – Triangulación – Controles

Portada	Conciliación de efectivo	Anticipos abiertos	Conciliación de efectivo de SR	Compromisos y obligaciones	Listado de compromisos y obligaciones	Informe de gastos	Controles de triangulación	Informes fiscales	Gastos no conformes
					-				

La distribución del saldo de caja por fuente de financiamiento contiene generalmente celdas automatizadas, excepto para el ajuste del saldo de caja del C19RM que se ha introducido en el apartado 13.3.5, que se utiliza para los ejemplos mencionados anteriormente.

Número de artículo	Descripción	Extraído de los PUDR					Receptor Principal (RP)		
13	Recoupement des données financières	Año 1	Año 2	Año 3	Año 4	Año 5	período	Acumulativo	Comentarios
13.3.1	Saldo de caja inicial del C19RM								٠
13.3.2	Desembolso del C19RM								
13.3.3	Gasto del C19RM 2020								٢
13.3.4	Gasto del C19RM 2021								٢
13.3.5	Ajuste del saldo de caja del C19RM								٢
13.3.6	Saldo de caja final del C19RM								٠
13.3.7	Saldo de caja final de fondos ordinarios								•

Contenido del informe de cierre financiero – Informes fiscales

	Po	ortada	Conciliación de efectivo	Anticipos abiertos	Conciliación de efectivo de SR	Compromisos y obligaciones	Listado de compromisos y obligaciones	Informe de gastos	Controles triangulaci	de Informes ón fiscales	Gastos n conforme
En el info informac PUDR, p	orme de ci ción fiscal. pero la est	ierre fina La infor ructura l	anciero ahora ta mación general ha cambiado pa	mbién se de sigue siend ra facilitar s	ebe incluir la lo la misma que u comprensión.	en el	EI RI mono autoi	P y los SR seg eda de la subv máticamente.	guirán facilita vención. Los	ando la informaci s totales se calcu	ón en la Ian
	Número de artículo	Descripción					PR	SR		TOTAL	
		Régimen de exenci	ón fiscal de la subvención			Seleccione	~	Seleccione	✓ Seleccior	ne v	
	12.1	Balance de impue	stos no recuperados al final del período	de presentación de informe	s		0		0	0	
	12.2	Impuestos pagado	s durante el período de presentación de ir	formes							
	12.3	Impuestos recuper	ados de las autoridades fiscales durante el	período de presentación de in	formes						
	12.4	Saldo final de imp	ouestos que todavía no se han recupera	do de las autoridades fiscales	;		0		0	0	
	12.5	Impuestos totales r	reembolsados por la entidad ejecutora a la	cuenta de la subvención dura	nte el período de presentación de informe:	5					
	12.6	Impuestos totales r	reembolsados por la entidad ejecutora al F	ondo Mundial durante el perío	odo de presentación de informes						
_	12.7	Balance de impue	stos no recuperados al final del período	de presentación de informe	s		0		0	0	

Comentarios sobre la información fiscal

Estado fiscal final para el período de ejecución

	período	Balance de impuestos no recuperados al inicio del período de presentación de informes	Impuestos pagados durante el período de presentación de informesd	Impuestos recuperados de las autoridades fiscales durante el período de presentación de informes	Impuestos totales reembolsados por la entidad ejecutora a la cuenta de la subvención	Impuestos totales reembolsados por la entidad ejecutora al Fondo Mundial	Impuestos totales todavía no recuperados al final del período de notificación
oct-2021 a dic-2	021		0	0			0
ene-2022 a dic-2	2022	0	0	0			0
ene-2023 a dic-2	2023	0	0	0			0

S EL FONDO MUNDIAL

Nota: Los impuestos no recuperados se consideran no conformes. Sin embargo, NO deben duplicarse en la sección de gastos no conformes.

▲

Contenido del informe de cierre financiero – Gastos no conformes



Nota: Los impuestos no recuperados se consideran no conformes. Sin embargo, NO deben reflejarse en esta sección, sino en la sección de informes fiscales.

S EL FONDO MUNDIAL



3 Informe de cierre financiero en el Portal de Asociados

Se E		ID <mark>O</mark> N	IUNDI		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	28	•
•	•	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	٠	٠	•	•	•	•
•	•	•	٠	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	·	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•		•	٠	•
	•	•	•	•	•	٠	•	*	ж. С	*	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•			•	•	•	•	•	•

Proceso del informe de cierre financiero

 RP
 Receptor Principal
 ALF
 Agente Local del Fondo**

 Image: Control of the second del contro

Resumen del proceso y estados



ジ EL FONDO MUNDIAL

*Los portafolios categorizados como entornos operativos complejos pueden solicitar flexibilidades con arreglo a la política relativa a este tipo de entornos. **El ALF u otra entidad de control externa.

Cómo navegar por los PU en el Portal de Asociados – Página de destino



Revisión de la subvención

Estado	XXX-M-PR1P02 El Receptor Principal firma la	Estado	XXX El Receptor Pr	-M-PR1P02	Estado	XXX El Receptor Pri	-M-PR1P02 ncipal envía los	Estado	XXX Revisión de	(-M-PR1P02 l Fondo Mundial	Estado
Fecha de período	finalización del 2026-12-31 de ejecución	Fecha de período	finalización del de ejecución	2023-12-31	Fecha de período	finalización del de ejecución	2026-12-31	Fecha de f período o	inalización del de ejecución	2024-06-30	Fecha de fi período c

Cómo navegar por los PU en el Portal de Asociados – Página de destino

English | Français | Español



English | Français | Español

S THE GLOBAL FUND Inicio Presentación de informes del RP Haga clic en la ficha de la Inicio > Presentación de informes del RP subvención sobre la que desea presentar informes Presentación de informes del Fecha de finalización del período de reporte Subvención Tipo de informe Estado Últimos 2 años Todo Todo Ŧ Todo • Ŧ Pendiente de que lo complete el RP XXX-M-PR1P02 XXX-T-PR1P01 XXX-S-PR1P01 XXX-S-PR1P01 Tipo Chequeo de Tipo FCR O PU O PU Tipo Tipo pulso Estado Pendiente de Estado Pendiente de Pendiente de Pendiente de Estado Estado que lo complete que lo complete aue lo complete que lo complete el RP el RP el RP el RP Fecha de 30-Jun-2024 Fecha de 31-Mar-2024 Fecha de 30-Jun-2024 Fecha de 30-Jun-2024 finalización del finalización del finalización del finalización del período de período de período de período de reporte reporte reporte reporte Fecha de entrega 14-Aug-2024 Fecha de entrega 5-May-2024 Fecha de entrega 14-Aug-2024 Fecha de entrega 14-Aug-2024 del informe del informe del informe del informe Período de 1-Oct-2021 Período de 1-Jan-2024 Período de 1-Jan-2024 Período de 1-Jan-2024 31-Dec-2023 ejecución 31-Dec-2026 31-Dec-2026 ejecución 31-Dec-2026 ejecución ejecución Actualizado por Persona 1 Actualizado por Persona 1 Actualizado por Persona 1 Actualizado por Persona 1 última vez por / el última vez por / última vez por / el el 12-Jul-2024 última vez por / el el 11-Jul-2024 el 23-Jul-2024 el 18-Jul-2024





S EL FONDO MUNDIAL



S EL FONDO MUNDIAL

Cómo navegar por los informes de cierre financiero en el Portal de Asociados – Introducción de datos





Extracción manual de los datos del formulario en línea al archivo de trabajo



Escribir los datos directamente en el formulario en línea

Introducir los datos en el Excel de apoyo y **adjuntar e importar** los datos en el formulario en línea



Descargar el Excel de apoyo con todos los datos de referencia

Introducir los datos en el Excel de apoyo facilitado por el Fondo Mundial



Seleccionar las secciones que se desean importar al formulario en línea. El Excel se puede importar varias veces **Copiar y pegar*** datos de un archivo Excel en el formulario en línea utilizando el asistente de importación de datos



Introducir los datos en un archivo Excel

Seleccionar y copiar los datos (columnas, filas u hojas de cálculo)



Pegar los datos en el formulario en línea utilizando el asistente de importación de datos



Revisar los datos pegados

Se recomienda encarecidamente a los RP que introduzcan directamente los datos en el formulario en línea. **No** se puede enviar el Excel de apoyo al Fondo Mundial.

*Funcionalidad en 4 pestañas financieras en el informe de cierre financiero: informe de gastos, conciliación de efectivo, compromisos y obligaciones, conciliación de efectivo de SR.
Cómo navegar por los informes de cierre financiero en el Portal de Asociados – Introducción de datos



Se recomienda encarecidamente a los RP que introduzcan directamente los datos en el formulario en línea. **No** se puede enviar el Excel de apoyo al Fondo Mundial.

Introducción de datos - Introducción directa (recomendada)

FCR Portada Financieras Portada	Abrir pantalla completa C Actualizar formula Anticipos pendientes Período de informes financieros 01-ene-24 a 30-jun-24 Hacer clic pa cambiar entre fuentes de financiamien	Ira Ias ^{Moneda} del período USD	ntroducir los alores en las celdas	Los comentarios se introducen en el espacio previsto	((ๆ)) En línea ✓ Guardar XXX-Z-PR1P02
Conciliación de efectivo	> Errores y Avisos		🗯 bar la calidad de	los datos	No hay errores/avisos
Anticipos abiertos	Calendario de anticipos pendientes en moneda del PE				
Conciliación de efectivo del Subreceptor	Fondos ordinarios C19RM Total				
Compromisos y obligaciones	Número de artículo	Anticipos de SR	Anticipos de adquisiciones RP (solo PPM/Wambo)	Otros anticipos de RP (GDF, prepagos, etc.)	Comentarios
Listado de compromisos y obligaciones	6.1 Anticipos abiertos al inicio del período de presentación de informes financieros actual				•
Informe de gastos	6.2 Desembolsos realizados mediante el PPM / wambo				
Triangulación	6.3 Otros desembolsos directos realizados por el Fondo Mundial				
Informes fiscales Gastos no conformes	6.4 Desembolsos a Subreceptores y otros proveedores				•
	6.5 Menos: valor de los bienes y servicios entregados frente a anticipos abiertos				٢
	6.6 Otros ingresos de Subreceptores				
	6.7 Reembolsos de Subreceptores				
	6.9 Ganancias y pérdidas netas derivadas de la conversión de saldos				
	6.8 Anticipos abiertos al final del período de presentación de informes financieros actual				38

Cómo navegar por los informes de cierre financiero en el Portal de Asociados – Introducción de datos

Introducción directa de datos en el formulario en línea (recomendada)

Extracción manual de los datos del formulario en línea al archivo de trabajo

Escribir los datos directamente en el formulario en línea Introducir los datos en el Excel de apoyo y **adjuntar e importar** los datos en el formulario en línea



Descargar el Excel de apoyo con todos los datos de referencia

Introducir los datos en el Excel de apoyo facilitado por el Fondo Mundial



Seleccionar las secciones que se desean importar al formulario en línea. El Excel se puede importar varias veces **Copiar y pegar*** datos de un archivo Excel en el formulario en línea utilizando el asistente de importación de datos



Se recomienda encarecidamente a los RP que introduzcan directamente los datos en el formulario en línea. **No** se puede enviar el Excel de apoyo al Fondo Mundial.

Introducción de datos utilizando el Excel de apoyo

₩	1	Descargar el Excel de apoyo con todos los datos de referencia	Adjuntar documentos Seleccionar documentos O suelte archivos O suelte archivos
	2	Introducir los datos en el Excel de apoyo facilitado por el Fondo Mundial	Seleccione el idioma V Seleccione el tipo de documento V
			Cancelar & Cerrar Guardar & Cerrar
	3	Adjuntar el Excel en la pestaña "Adjuntar" del Portal de Asociados	Importar Excel ea. Puede importar el Excel varias veces. No podrá enviarlo al Fondo Mundial. ATENCIÓN: Al importar el Excel de apoyo, se sobrescribirá la sobrescribirá la información que ya se había introducido en la sección correspondiente del formulario en línea. Seleccione las secciones del formulario Excel que desea importar: Financiera
	4	Seleccionar las secciones que se desean importar al formulario en línea. El Excel se puede adjuntar e importar varias veces	Cerrar sin Importar & Cerrar

Es necesario hacer clic en la comprobación de la calidad de los datos después de la importación.

S EL FONDO MUNDIAL

Cómo navegar por los informes de cierre financiero en el Portal de Asociados – Introducción de datos

Introducción directa de datos en el formulario en línea (recomendada)

_				
		_	_	
_	-	-		
-		-6-	-	

del formulario en línea al archivo de trabajo

• 2

Escribir los datos directamente en el formulario en línea Introducir los datos en el Excel de apoyo y **adjuntar e importar** los datos en el formulario en línea



todos los datos de referencia

Introducir los datos en el Excel de apoyo facilitado por el Fondo Mundial



Seleccionar las secciones que s desean importar al formulario en línea. El Excel se puede importa varias veces **Copiar y pegar*** datos de un archivo Excel en el formulario en línea utilizando el asistente de importación de datos



Se recomienda encarecidamente a los RP que introduzcan directamente los datos en el formulario en línea. **No** se puede enviar el Excel de apoyo al Fondo Mundial.

Introducción de datos – Copiar y pegar* utilizando el asistente de importación de datos



Es necesario hacer clic en la comprobación de la calidad

*Funcionalidad en 4 pestañas financieras en el informe de cierre financiero: informe de gastos, conciliación de efectivo, compromisos y obligaciones, conciliación de efectivo de SR.

Introducción de datos – Copiar y pegar* utilizando el asistente de importación de datos

	1	Introducir los datos en un archivo Excel	Copiar y pegar datos de Excel para Informe de gastos detallado instrucciones
			Esta es la instrucción en español.
			Click the 'Paste' button to copy paste data: Or you can select a CSV file: Paste Choose File No file chosen
	2	Seleccionar y copiar los datos (columnas, filas u	Cancelar Reiniciar Entregar
		hojas de calculo)	Copiar y pegar datos de Excel para Informe de gastos detallado instrucciones 🖄 🗙
			Esta es la instrucción en español.
	3	Pegar los datos en el formulario en línea utilizando el asistente de importación de datos	Paste Copy-paste cells from Excel in here. Choose File No file chosen
		Copy Data Import Vizard	common-financial-columns.re v common-financial-columns.pi v
ξΞ	4	Revisar los datos pegados	
Es.ne	cesario	hacer clic en la comprobación de la calidad	Cancelar Reiniciar Entregar

*Funcionalidad en 4 pestañas financieras en el informe de cierre financiero: informe de gastos, conciliación de efectivo, compromisos y obligaciones, conciliación de efectivo de SR.

Los comprobaciones de la calidad de los datos garantizan que los informes del RP sean precisos y exhaustivos en el momento de su presentación

- Las comprobaciones de la calidad de los datos son un conjunto de acciones automatizadas que el sistema realiza para detectar irregularidades. Las comprobaciones sirven para:
 - Mejorar la calidad de los datos señalando los datos potencialmente incorrectos.
 - Evitar errores en la introducción de datos.
 - Mejorar la integridad y coherencia de los datos.
 - Agilizar el proceso de revisión por parte del Fondo Mundial de los datos presentados.

Existen 2 tipos de comprobaciones en el Portal de Asociados:

🚹 Error

- Avisa cuando los datos no cumplen la regla de validación.
- No permite al RP presentar el informe hasta que no se corrija el error.
- Permite al usuario del sistema revisar y corregir los datos antes de enviar el formulario.

Aviso

- Indica al usuario del sistema que compruebe si los datos son correctos o contienen un posible error.
- Requiere un comentario justificativo si se rechaza el aviso.
- Permite al RP continuar y enviar.

Nota: Introduzca un "0" solo cuando el resultado sea cero. Si no hay un resultado, deje la celda en blanco y justifique el motivo.

La lista completa de errores y avisos de cada sección se incluirá en el Manual de presentación de informes del RP

S EL FONDO MUNDIAL

Comprobaciones de la calidad de datos – Ejemplos de errores



Los errores requieren la corrección de los valores introducidos para que los usuarios puedan continuar.

Mensajes de error	Acción requerida	Тіро
Este campo no puede estar vacío.	Introducir un valor numérico o un "0".	
El monto de las devoluciones de impuestos recibidas indicado en el apartado 2.7.3 no coincide con el monto notificado en el informe fiscal para los impuestos recuperados de las autoridades fiscales en el apartado 12.3 y el total de impuestos reembolsados por la entidad ejecutora a la cuenta de la subvención en el apartado 12.5.	Corregir los valores introducidos.	Error
Los porcentajes de absorción inferiores al 85% o superiores al 115% requieren una explicación.	Corregir el porcentaje de absorción o justificarlo.	
Todas las dimensiones del cálculo de costos deben ser iguales.	Corregir los valores introducidos.	
Los gastos acumulativos para una dimensión del cálculo del costo no pueden ser negativos.	Corregir el valor introducido.	

La lista completa de errores y avisos de cada sección se incluirá en el Manual de presentación de informes del RP

Comprobaciones de la calidad de los datos – Ejemplos de avisos



Los avisos requieren una **corrección** o un **comentario justificativo** para que los usuarios puedan continuar.

Mensajes de aviso	Acción requerida	Тіро
El "Saldo de caja total del RP" es negativo.		
Las variaciones entre los puntos 5.1, 9.1 y 9.2 de la conciliación de efectivo deben justificarse con un comentario.		
Los gastos de los Subreceptores de períodos anteriores que figuran en el período actual deben coincidir con los gastos notificados en períodos anteriores.	Corregir el valor introducido o proporcionar una	Aviso
El total de gastos de los Subreceptores en el período actual que figura en la conciliación de efectivo de SR debe coincidir con los gastos notificados en el informe de gastos detallado	justificación.	
Los impuestos no recuperados al final del período de cierre		
deben coincidir con los impuestos notificados como no		
recuperados en todos los informes fiscales anteriores.		

La lista completa de errores y avisos de cada sección se incluirá en el Manual de presentación de informes del RP

Cómo navegar por los informes de cierre financiero en el Portal de Asociados – Comprobaciones de la calidad de los datos



Cómo navegar por los informes de cierre financiero en el Portal de Asociados – Comprobaciones de la calidad de los datos



El informe de cierre financiero en el Portal de Asociados – Presentación



El informe de cierre financiero en el Portal de Asociados – Presentación

FCR	Al hacer clic en	la flecha hacia abajo	Una vez que las	Enviar formulario al Fondo Mundial
~	Financieras resumen de	e cada pestaña.	comprobaciones de la calidad de los datos se hayan	► Enviar sección
	Subsección	Información	completado en todas las	
0	Portada	No hay errores/avisos	pestañas financieras – el formulario estará listo para su	🖋 Ir a la subsección
0	Conciliación de efectivo	Es necesario comprobar la calidad de los dato	envío	🖋 Ir a la subsección
0	Anticipos abiertos	Es necesario comprobar la calidad de los dato		🖋 Ir a la subsección
0	Conciliación de efectivo del Subreceptor	Es necesario comprobar la calidad de los dato		💉 Ir a la subsección
0	Compromisos y obligaciones	Es necesario comprobar la calidad de los dato		🖋 Ir a la subsección
0	Listado de compromisos y obligaciones	Es necesario comprobar la calidad de los dato		🖋 Ir a la subsección
0	Informe de gastos	Es necesario comprobar la calidad de los dato		🖋 Ir a la subsección
0	Triangulación	Es necesario comprobar la calidad de los dato		💉 Ir a la subsección
0	Informes fiscales	Es necesario comprobar la calidad de los dato		🖋 Ir a la subsección
0	Gastos no conformes	Es necesario comprobar la calidad de los dato		🖋 Ir a la subsección

📀 No hay errores/avisos 🔺 Atención 🔺 Error 🕨 Sección enviada 🔘 Es necesario comprobar la calidad de los datos 🍃 Sección enviada con avisos 🍃 Sección no aplicable

S EL FONDO MUNDIAL

Proceso del informe de cierre financiero

 RP
 Receptor Principal
 ALF
 Agente Local del Fondo**

 Image: Control of the second del Fondo Mundial
 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **

 Image: Control of the second del Fondo Mundial
 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **

 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **

 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **

 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **

 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **

 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **

 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **

 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **

 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second del Fondo **
 Image: Control of the second **

Resumen del proceso y estados



El ALF o entidad de control externa realiza la revisión

今 EL FONDO MUNDIAL

*Los portafolios categorizados como entornos operativos complejos pueden solicitar flexibilidades con arreglo a la política relativa a este tipo de entornos. **El ALF u otra entidad de control externa.

Se han actualizado las notificaciones para ofrecer una visión transparente de principio a fin a los Equipos de País, ALF, RP y MCP







Se El			IUNDI	AL	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	53 •	•
•	•	•	٠	٠	•	•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	٠	٠	٠	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	·	•	•	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•				•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•	*	*	*	•	•	•	•	•	•	•	•		•				•	•	•	•	•

Habrá una serie de sesiones informativas en línea sobre los principales cambios relacionados con la supervisión de la ejecución en 2024.

PU e in	forme de cierre fina	PUDR						
	Julio	Noviembre						
Jos glés	Francés	Inglés						
2 de julio 13.00-15.30 Sesión informativa y preguntas y respuestas	4 de julio 10.00-12.30 Sesión informativa y preguntas y respuestas	31 de julio 10.00-12.30 Sesión informativa y preguntas y respuestas	<i>(Fecha por confirmar)</i> Sesión informativa y preguntas y respuestas					
RP,	MCP	ALF	RP, ALF, MCP					

Para obtener una lista completa de los materiales sobre los procesos actualizados de supervisión de la ejecución, consulte la diapositiva de <u>Recursos</u>.

Recursos	Enlaces
Orientaciones del	Instrucciones: Manual de presentación de informes del RP <mark>(enlace disponible próximamente)</mark>
sistema	Vista previa de la pantalla del Portal de Asociados: vista previa del <u>PU</u> e <u>informe de cierre financiero</u>
Infografía y vídeos de demostración	Procesos del PU y del informe de cierre financiero Vídeos de demostración (enlaces disponibles próximamente)





Sel El	FON		IUNDI	AL	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	- 56 •	•
•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	٠	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•
•	•	•	•	•	٠	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•			•	•	٠	•
	•	•	•	•	•	٠	•	*	8		•	•	•	•	•	•	•	•		•		•	•	•	•	•	•	•

1. ¿Se transfiere sistemáticamente el saldo a la nueva subvención del CS7?

Si el RP continúa como entidad ejecutora en el CS7, el saldo se transfiere. Sin embargo, hay algunos RP que, de acuerdo con sus procedimientos, necesitan devolver los fondos al Fondo Mundial al final del ciclo, a pesar de que sigan siendo responsables de la ejecución en la subvención posterior. En esos casos, se especifica el monto que debe devolverse al Fondo Mundial.

2. En el caso de los RP que siguen una contabilidad de base devengada modificada, siempre existe una diferencia entre el saldo real de los libros bancarios y el saldo de caja calculado sistemáticamente con arreglo al PU/DR o al informe de cierre financiero debido a las cuentas por cobrar/pagar. En esta plantilla, existe la opción de incluir solo las diferencias. Nos gustaría saber si es necesario añadir los desgloses en los comentarios.

La conciliación bancaria figura en la sección 9.2 y es obligatorio subir el archivo de conciliación.

3. En la pestaña de conciliación de efectivo, facilite un ejemplo para el punto 4.1 "Otros ajustes de conciliación" (incluidos los correspondientes a períodos de presentación de informes financieros anteriores).

Por ejemplo, si existen ingresos por intereses del año anterior que no se han incluido en el PUDR previo, el RP puede corregirlo en la sección 4.1. Los ingresos por intereses del año se seguirán incluyendo en la sección 2.4. Si existen gastos bancarios relativos al año anterior que no se registraron, deberán corregirse en la sección 4.1.

4. Observamos que se ha introducido la columna adicional de "gasto acumulativo validado por el Fondo Mundial..." y los RP deben proporcionar una explicación sobre las variaciones entre el presupuesto y los gastos. ¿Será necesario reflejar las variaciones acumulativas, es decir, gastos validados por el Fondo Mundial + período actual frente al presupuesto acumulativo?

Esta columna tiene por objeto proporcionar al RP información sobre los montos validados por el Fondo Mundial respecto a los montos notificados por el RP. Esto puede ayudar al RP a identificar los ajustes realizados y, cuando sea necesario, reflejarlos en las cifras del año en curso.

Preguntas y respuestas

5. ¿Algunas secciones se rellenarán automáticamente?

Las siguientes secciones se rellenarán automáticamente:

- Información sobre los desembolsos y el saldo de caja inicial (ubicada en la pestaña de conciliación de efectivo del RP)
- Información sobre el presupuesto (ubicada en la pestaña de gastos detallados)
- Gastos notificados en el período anterior (ubicados en la pestaña de gastos detallados)
- Información fiscal comunicada en períodos anteriores (ubicada en la pestaña de información fiscal)
- Información comunicada en períodos anteriores, incluido el saldo de caja, los gastos y la triangulación de anticipos abiertos (ubicada en la pestaña de triangulación)

6. En cuanto al saldo de caja disponible que se devolverá al Fondo Mundial de acuerdo con el informe de cierre financiero para el CS6, ¿podemos esperar, como en otros ciclos de subvenciones, que los fondos disponibles se utilicen para financiar el CS7 (con la emisión de una carta de ejecución)? ¿Y dependerá esto de si todavía hay un componente del C19RM en curso (ya que el cierre no se consideraría "completo")?

En el caso de las subvenciones con ambas fuentes de financiamiento en el informe de cierre financiero, el saldo de caja final debe dividirse. Si ambas fuentes de financiamiento terminan al mismo tiempo, el efectivo del C19RM tendrá que ser reembolsado al Fondo Mundial, mientras que el efectivo de la subvención regular puede transferirse al CS7. Si el C19RM continúa en el marco del CS6, el efectivo del C19RM permanecerá en la subvención del CS6, mientras que el efectivo de la subvención regular se conciliará con el CS7.

7. ¿Cuál es la diferencia entre los compromisos y obligaciones y los listados de compromisos y obligaciones?

Los primeros hacen referencia al total de los montos al final del período de presentación de informes actual y para el período anterior. El listado detallado de las obligaciones y compromisos financieros debe facilitarse en el formato previsto solo para el PU final. Para el listado detallado de los compromisos financieros, el RP debe indicar la descripción de la actividad, el módulo, la intervención, el insumo de costos o la agrupación de costos pertinentes y la entidad ejecutora asociada a la actividad, el monto del compromiso y la fecha real de entrega o prestación del bien o servicio relacionado. Obsérvese que los bienes o servicios deben haberse entregado o prestado antes de la fecha de finalización del período de presentación de informes y que los pagos relacionados con estos no se habrán realizado para que puedan considerarse compromisos. A continuación, como parte del informe de cierre financiero, es necesario facilitar la fecha de pago real y el monto final por el que se liquidó el compromiso. Cualquier diferencia entre los compromisos registrados en el PU final y el monto real por el que se han liquidado los compromisos debe ajustarse en los gastos.

8. En la pestaña de conciliación de efectivo de SR, ¿deberíamos excluir WAMBO y el Servicio Farmacéutico Mundial de los (4) desembolsos y
(6) gastos?

Sí, estos están incluidos en la sección de conciliación de efectivo del RP y también en la sección de anticipos abiertos.

9. ¿Deberíamos mencionar las obligaciones al final del proyecto?

Sí, tendrán que figurar en el listado de compromisos y obligaciones, pero no podrán imputarse a la subvención del CS6, a menos que cumplan los criterios de desviación del período de utilización de la asignación y hayan sido aprobadas por el Equipo de País.

10. Cuando se decida utilizar la función de importación, ¿funcionará la funcionalidad del mensaje de error cuando se trabaje sin conexión antes de cargar los archivos?

Las comprobaciones de la calidad de los datos se activan después de la importación. Una vez realizada la importación, el RP podrá activar la función de comprobación de la calidad de los datos. Es necesario completar este paso antes de que el RP pueda enviar el formulario en línea.

11. Todas las secciones financieras del chequeo de pulso, PU/DR e informe de cierre financiero tienen columnas para comentarios. ¿Son obligatorios para todas las líneas?

Los comentarios no son obligatorios en todas las líneas. Sin embargo, le rogamos que los facilite cuando considere que pueden aportar información esclarecedora al Fondo Mundial. Cuando los comentarios sean obligatorios, se indicará en las comprobaciones de la calidad de los datos y en el Manual de presentación de informes del RP. A continuación se enumeran algunos ejemplos:

- Para cualquier monto no conforme notificado (10.1).
- Para cualquier ajuste de conciliación (4.1).
- Para las variaciones en el saldo de caja del PR (5.1) y los estados bancarios (9.1 y 9.2).
- Para las variaciones de absorción inferiores al 85% o superiores al 115% en los gastos detallados.

12. En la pestaña de obligaciones financieras, ¿qué es una excepción aprobada? ¿Pueden darnos un ejemplo?

El RP realizó un pedido del producto X teniendo en cuenta un plazo de entrega adecuado antes del final del período de ejecución. Sin embargo, más tarde, el proveedor informó al RP de que, por causas ajenas al control del RP, no se podía garantizar la entrega antes del final del período de ejecución, pero prometió realizarla en un plazo de 180 días. El RP informó al Equipo de País de esta "desviación" y aportó las justificaciones necesarias. El Equipo de País aceptó este retraso en la entrega como una "desviación". En el informe de cierre financiero, el RP confirmó la entrega de estos productos en el plazo de los 180 días siguientes a la fecha de finalización del período de ejecución.

Esto no es aplicable para los compromisos financieros. Sin embargo, en el caso de las obligaciones, podría haber bienes y servicios cuya entrega o prestación fuera aprobada excepcionalmente por el Equipo de País después de la fecha de finalización del período de ejecución, pero dentro del período de flexibilidad. Estos deben registrarse en este apartado.

ြာ EL FONDO MUNDIAL

13. He leído que es necesario incluir comentarios en los informes de gastos cuando las variaciones son > al 15% (es decir, por debajo del 85% o por encima del 115%). ¿Es correcto? ¿Es un cambio que se mantendrá para el PU/DR (en el que antes el porcentaje era del 5%)?

Sí, se mantendrá para todos los informes.

14. ¿Siguen estando permitidos los compromisos en el informe de cierre financiero (siempre que la actividad se haya realizado antes del 30 de junio de 2024)? En caso afirmativo, ¿cuál es la fecha límite de pago?

La liquidación debería producirse antes de que finalice el período de cierre financiero, el 30 de junio de 2024.

15. En el caso de las subvenciones que incluyen una parte del C19RM que continúa, ¿se autorizará que los fondos de efectivo no utilizados de la subvención regular del CS6 se transfieran al CS7 o al C19RM?

Los fondos del C19RM se rigen por un conjunto de normas y reglamentos diferentes. Por el momento, la orientación es que todos los fondos del C19RM no utilizados deben reembolsarse al Fondo Mundial.

16. En la pestaña de conciliación de efectivo, ¿rellenará automáticamente el Fondo Mundial las cifras del punto 1.1 "Saldo de caja del RP: inicio del período de presentación de informes financieros actual"?

Sí, esta cifra se rellenará automáticamente en función de las siguientes reglas:

- Si la subvención no tiene C19RM, se rellenará a partir del último PUDR/PU final.
- Si la subvención tiene C19RM, se rellenará a partir del chequeo de pulso para el final del período financiero anterior.
- Si su subvención corresponde a un portafolio enfocado y, por lo tanto, no comunica información relativa a chequeos de pulso, se rellenará a partir del último PUDR/PU final.

Es posible realizar cualquier corrección de los informes de saldo de caja de cierre anteriores en la sección 4 sobre los ajustes de conciliación.

17. ¿Podrían aportar aclaraciones sobre el informe fiscal en el PUDR? ¿Las cifras fiscales corresponden estrictamente al período de presentación de informes o se prevé que incluyan impuestos no recuperados?

Al final de cada período de ejecución y como parte del informe de cierre financiero, se proporciona un estado final de los informes fiscales que reagrupa los informes fiscales presentados como parte de cada PUDR y también para el período de cierre financiero. Este informe fiscal final ofrece al RP la oportunidad de determinar su monto fiscal final recuperable para el período de ejecución, teniendo en cuenta las devoluciones de impuestos recibidas de las autoridades a lo largo del período.

18. ¿En este nuevo formulario se rellenarán automáticamente los gastos no conformes por subvención?

Se ha simplificado la sección de gastos no conformes. Se trata de una celda abierta para que el RP introduzca los gastos no conformes que él mismo ha identificado durante el período de presentación de informes, ya sea a nivel del RP o de los SR.

19. ¿Puede el RP incluir gastos válidos en el informe de cierre financiero que se omitieron (no se comunicaron) en el PUDR?

Sí. Todo lo que haya que corregir en los informes anteriores debe reflejarse en el informe de cierre financiero. 20. ¿Qué tipo de cambio se utilizará para la conversión del compromiso en el informe de cierre financiero, teniendo en cuenta que podría haber cambiado con respecto al utilizado en el PU?

Debe utilizarse el tipo de cambio vigente en la fecha de liquidación del compromiso.


¡Gracias!

	•	•	•	•	•	•	•	*	*	.	•	•		•	•	•	•	•		•				•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•			•		•	•	•
•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•				•
•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•			
•	•	•	٠	٠	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
																											7	3
				AL	•	•	•	•	•	•	٠	•	•	•	•	•		•		•	•	•	•	•	•	•	•	•



ANEXO

	•	•	•	•	•	•	•	*	*	×	•		•			•	•							•	•	•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•		•		•		•	•	•	•					•	•	•
•	•	•	•	•	•	•	•				•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•					•
•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•			•		
•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•				
•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	4
			IUNDI	AL	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•

Los comprobaciones de la calidad de los datos garantizan que los informes del RP sean precisos y exhaustivos en el momento de su presentación

- Las comprobaciones de la calidad de los datos son un conjunto de acciones automatizadas que el sistema realiza para detectar irregularidades. Las comprobaciones sirven para:
 - Mejorar la calidad de los datos señalando los datos potencialmente incorrectos.
 - Evitar errores en la introducción de datos.
 - Mejorar la integridad y coherencia de los datos.
 - Agilizar el proceso de revisión por parte del Fondo Mundial de los datos presentados.

Existen 2 tipos de comprobaciones en el Portal de Asociados:

Lerror	Aviso
 Avisa cuando los datos no cumplen la regla de validación. 	
 No permite al RP presentar el informe hasta que no se corrija el error. 	 Indica al usuario del sistema que compruebe si los datos son correctos o contienen un posible error.
Permite al usuario del sistema revisar y corregir los datos antes de enviar el formulario.	 Requiere un comentario justificativo si se rechaza el aviso.
	Permite al RP continuar y enviar.

Nota: Introduzca un "0" solo cuando el resultado sea cero. Si el resultado (aún) no está disponible, deje la celda en blanco y proporcione una justificación.

Comprobaciones de la calidad de los datos – Errores financieros (1/2)



Los errores requieren la **corrección** de los valores introducidos para que los usuarios puedan continuar.

Mensajes de errores financieros	Acción requerida	Тіро
Uno o más campos de esta sección están vacíos.	Introduzca un valor numérico (puede ser "0").	
El campo de tipo de cambio no puede estar vacío.	Introduzca un valor numérico.	
Se requiere una justificación para el valor introducido en el punto n.º 4.1 "Otros ajustes de conciliación".	Proporcione una justificación en el campo "Comentarios" del punto n.º 4.1.	
Existe una variación entre el saldo del estado bancario y el saldo de caja del RP.	Proporcione una justificación en el campo "Comentarios" del punto n.º 9.3.	
Existe una variación entre el saldo del estado de conciliación bancaria y el saldo de caja del RP.	Proporcione una justificación en el campo "Comentarios" del punto n.º 9.4.	
Se necesita una justificación para el valor introducido en el punto 10.1 "Gastos no conformes validados correspondientes al período de presentación de informes financieros actual".	Proporcione una justificación en el campo "Comentarios" del punto 10.1.	A Error
Debe adjuntarse un estado bancario o documento equivalente – Si no se ha adjuntado ningún documento de este tipo.	Adjunte el documento en la pestaña "Adjuntar"	Enor
Debe adjuntarse un estado de conciliación bancaria – Si no se ha adjuntado ningún documento de este tipo.		
El porcentaje de absorción para el período acumulativo es inferior al 85% o superior al 115%.	Proporcione una justificación en el campo "Explique las variaciones acumulativas del período".	
Se han introducido uno o varios ajustes de conciliación en las secciones de 13.11 a 13.15.		
Hay una variación en la sección 13.17.	Proporcione una justificación en el campo "Comentarios".	
Hay una variación en la sección 13.2.4.		

Comprobación de la calidad de los datos -Errores financieros (2/2)



Los errores requieren la **corrección** de los valores introducidos para que los usuarios puedan continuar.

Mensajes de errores financieros	Acción requerida	Тіро
La suma de los valores introducidos en el punto 2.7.3 "Devoluciones de impuestos recibidas" de la sección "Conciliación de efectivo" no es igual a la suma de los valores del RP incluidos en los puntos 12.3 "Impuestos recuperados de las autoridades fiscales" y 12.5 "Impuestos totales reembolsados por la entidad ejecutora a la cuenta de la subvención" de la sección de informes fiscales. Los ajustes realizados en el punto 8 "Anticipos abiertos de SR al cierre a nivel del RP" para cada Subreceptor deben coincidir con los ajustes realizados a pivol total		
Los totales de gastos de las tablas "Dimensión de cálculo de costos", "Módulo/Intervención" y "Entidad ejecutora" deben ser iguales.		
El gasto acumulativo de las tablas "Dimensión de cálculo de costos", "Módulo/Intervención" y "Entidad ejecutora" no puede ser negativo.		
Los totales de "Ahorros para la reinversión" de las tablas "Dimensión de cálculo de costos", "Módulo/Intervención" y "Entidad		
ejecutora" deben ser iguales.		
Los totales de "Actividades retrasadas" de las tablas "Dimensión de cálculo de costos", "Módulo/Intervención" y "Entidad ejecutora" deben ser iguales.	Actualice los valores	
Los totales de "Otra variación" de las tablas "Dimensión de cálculo de costos", "Módulo/Intervención" y "Entidad ejecutora" deben ser iguales.	según corresponda.	
Los montos previstos para los años siguientes desglosados por "Dimensión de cálculo de costos", "Módulo/Intervención" y "Entidad ejecutora" deben ser iguales.		
Los montos previstos para los años siguientes deben ser iguales al déficit de gasto.		
La "Previsión sin compromisos" total para el período de ejecución debe ser igual a la "Previsión para el año" que figura en la sección de previsión. Actualice el valor según corresponda.		
La liquidación de compromisos por trimestre debe ser igual al total de los compromisos comunicados en la sección "Compromisos y obligaciones".		
El valor introducido en este campo no puede ser negativo.		
El monto de la solicitud de desembolso calculado debe ser igual al desglose de desembolsos por tipo y entidad.		

Comprobación de la calidad de los datos – Avisos financieros



Los avisos requieren una **corrección** o un **comentario justificativo** para que los usuarios puedan continuar.

Mensajes de avisos financieros	Acción requerida	Тіро
Se ha introducido un valor negativo en el punto 5.1 "Saldo de caja total del RP".		
El valor introducido es inferior al validado en el período anterior para los mismos puntos.		
El gasto acumulado comunicado en el período actual (punto 2) no es igual al gasto acumulativo comunicado en el período anterior (punto 2 + punto 6).		
El monto comunicado en el punto 6 "Gastos validados por el RP durante el período de presentación de informes financieros actual" no es igual al gasto comunicado para los Subreceptores en la pestaña "Gastos detallados".	Actualice el valor o proporcione una justificación.	🛕 Aviso
Los "Impuestos totales todavía no recuperados al final del período de presentación de informes" que figuran en el informe fiscal de cierre no coinciden con la suma de todos los informes fiscales de cada año.		
El balance de las recuperaciones en el módulo "Recuperación" no coincide con el punto 12.7 "Balance de impuestos no recuperados al final del período de presentación de informes".		